

第四節

熱帶氣旋統計表

Section 4

TROPICAL CYCLONE STATISTICS AND TABLES

表4.1是二零零六年在北太平洋西部及南海區域（即由赤道至北緯45度、東經100度至180度所包括的範圍）的熱帶氣旋一覽。表內所給出的日期只說明某熱帶氣旋在上述範圍內出現的時間，因而不一定包括整個風暴過程。這個限制對表內其他元素亦同樣適用。

表4.2是天文台在二零零六年為船舶發出的熱帶氣旋警告的次數、時段、首個及末個警告發出的時間。當有熱帶氣旋位於香港責任範圍內時（即由北緯10至30度、東經105至125度所包括的範圍），天文台會發出這些警告。表內使用的時間為協調世界時。

表4.3是天文台在二零零六年所發出熱帶氣旋警告信號的次數及其時段的摘要。表內亦提供每次熱帶氣旋警告信號生效的時間和發出警報的次數。表內使用的時間為香港時間。

表4.4是一九五六至二零零六年間熱帶氣旋警告信號發出的次數及其時段的摘要。

表4.5是一九五六至二零零六年間每年位於香港責任範圍內以及每年引致天文台需要發出熱帶氣旋警告信號的熱帶氣旋總數。

表4.6是天文台在一九五六至二零零六年間發出各種熱帶氣旋警告信號的最長、最短及平均時段。

表4.7是二零零六年當熱帶氣旋影響香港時本港的氣象觀測摘要。資料包括熱帶氣旋最接近香港時的位置及時間和當時估計熱帶氣旋中心附近的最低氣壓、京士柏及橫瀾島錄得的最高風速、香港天文台錄得的最低平均海平面氣壓以及香港各潮汐測量站錄得的最大風暴潮（即實際水位高出潮汐表中預計的部分，單位為米）。

表4.8.1是二零零六年位於香港600公里範圍內的熱帶氣旋及其為香港所帶來的雨量。

表4.8.2是一八八四至一九三九年以及一九四七至二零零六年間十個為香港帶來最多雨量的熱帶氣旋和有關的雨量資料。

表4.9是天文台自一九四六年以來，發出十號颶風信號時所錄得的氣象資料。內容包括熱帶氣旋吹襲香港時的最近距離及方位、天文台錄得的最低海平面氣壓、香港各站錄得的最高60分鐘平均風速和最高陣風。

表4.10是二零零六年間熱帶氣旋在香港所造成的損失。資料參考了各政府部門和公共事業機構所提供的報告及本地報章的報導。

表4.11是一九六零至二零零六年間熱帶氣旋在香港所造成的人命傷亡及破壞。資料參考了各政府部門和公共事業機構所提供的報告及本地報章的報導。

TABLE 4.1 is a list of tropical cyclones in 2006 in the western North Pacific and the South China Sea (i.e. the area bounded by the Equator, 45°N, 100°E and 180°). The dates cited are the residence times of each tropical cyclone within the above-mentioned region and as such might not cover the full life-span. This limitation applies to all other elements in the table.

TABLE 4.2 gives the number of tropical cyclone warnings for shipping issued by the Hong Kong Observatory in 2006, the durations of these warnings and the times of issue of the first and last warnings for all tropical cyclones in Hong Kong's area of responsibility (i.e. the area bounded by 10°N, 30°N, 105°E and 125°E). Times are given in hours and minutes in UTC.

TABLE 4.3 presents a summary of the occasions/durations of the issuing of tropical cyclone warning signals in 2006. The sequence of the signals displayed and the number of tropical cyclone warning bulletins issued for each tropical cyclone are also given. Times are given in hours and minutes in Hong Kong Time.

TABLE 4.4 presents a summary of the occasions/durations of the issuing of tropical cyclone warning signals from 1956 to 2006 inclusive.

TABLE 4.5 gives the annual number of tropical cyclones in Hong Kong's area of responsibility between 1956 and 2006 and also the annual number of tropical cyclones necessitated the issuing of tropical cyclone warning signals in Hong Kong.

TABLE 4.6 shows the maximum, mean and minimum durations of the tropical cyclone warning signals issued during the period 1956-2006.

TABLE 4.7 is a summary of meteorological information for each tropical cyclone affecting Hong Kong in 2006. Information on the nearest approach together with an estimate of the minimum central pressure of each tropical cyclone during its closest approach, the maximum winds at King's Park and Waglan Island, the minimum mean sea-level pressure recorded at the Hong Kong Observatory and the maximum storm surge (the excess, in metres, of the actual water level over that predicted in the Tide Tables) recorded at various tide stations in Hong Kong are included.

TABLE 4.8.1 tabulates the amount of rainfall associated with each tropical cyclone that came within 600 km of Hong Kong in 2006.

TABLE 4.8.2 highlights the 10 wettest tropical cyclones in Hong Kong for the period 1884-1939 and 1947-2006.

TABLE 4.9 provides some meteorological information for those typhoons requiring the issuing of the Hurricane Signal No. 10 in Hong Kong since 1946. The information presented includes the distances and bearings of nearest approach, the minimum mean sea-level pressures recorded at the Hong Kong Observatory and the maximum 60-minute mean winds and maximum gust peak speeds recorded at some stations in Hong Kong.

TABLE 4.10 contains damage caused by tropical cyclones in 2006. The information is based on reports from various government departments, public utility companies and local newspapers.

TABLE 4.11 presents casualties and damage caused by tropical cyclones in Hong Kong : 1960-2006. The information is based on reports from various government departments, public utility companies and local newspapers.

表 4.1 二零零六年在北太平洋西部及南海區域的熱帶氣旋一覽

TABLE 4.1 LIST OF TROPICAL CYCLONES IN THE WESTERN NORTH PACIFIC AND THE SOUTH CHINA SEA IN 2006

熱帶氣旋名稱	Name of tropical cyclone	編號 Code	路徑起點 Beginning of track		最高強度 (估計) Peak intensity (estimated)		路徑終點 End of track				DISP: 消散 Dissipated XT: 變為溫帶氣旋 Extratropical
			日期/月份 時間 ⁺ Date/Month Time ⁺	位置 Position 北緯 東經 °N °E	風力 (公里每小時) Winds (km/h)	氣壓 (百帕斯卡) Pressure (hPa)	日期/月份 時間 ⁺ Date/Month Time ⁺	位置 Position 北緯 東經 °N °E			
熱帶低氣壓	Tropical Depression		4 / 3 0600	4.9 138.2	55	1000	7 / 3 1200	3.6 131.0		DISP	
颱風珍珠	Typhoon Chanchu	(0601)	9 / 5 0000	8.4 134.4	185	935	18 / 5 1200	28.5 121.3		XT	
熱帶風暴杰拉華	Tropical Storm Jelawat	(0602)	26 / 6 1800	15.8 116.0	75	990	29 / 6 0000	21.1 110.4		DISP	
颱風艾雲尼	Typhoon Ewiniar	(0603)	30 / 6 0000	6.2 139.0	185	935	10 / 7 1200	37.1 127.4		XT	
強烈熱帶風暴碧利斯	Severe Tropical Storm Bilis	(0604)	8 / 7 1200	12.0 140.8	100	975	14 / 7 1800	26.9 116.5		DISP	
颱風格美	Typhoon Kaemi	(0605)	18 / 7 1200	10.1 144.6	140	960	26 / 7 0000	24.9 116.0		DISP	
颱風派比安	Typhoon Prapiroon	(0606)	31 / 7 0600	16.3 122.7	130	965	4 / 8 1200	23.3 108.2		DISP	
強烈熱帶風暴瑪莉亞	Severe Tropical Storm Maria	(0607)	5 / 8 0000	24.8 147.3	110	975	10 / 8 1200	37.1 145.8		XT	
颱風桑美	Typhoon Saomai	(0608)	5 / 8 0600	11.3 147.5	215	920	11 / 8 0600	28.6 116.5		DISP	
強烈熱帶風暴寶霞	Severe Tropical Storm Bopha	(0609)	6 / 8 0600	22.0 131.2	90	980	10 / 8 1200	21.6 115.7		DISP	
強烈熱帶風暴悟空	Severe Tropical Storm Wukong	(0610)	12 / 8 1200	21.8 141.0	90	978	19 / 8 1200	36.2 129.8		XT	
熱帶風暴清松	Tropical Storm Sonamu	(0611)	13 / 8 1800	17.4 128.6	75	992	15 / 8 1800	26.2 140.1		DISP	
熱帶低氣壓	Tropical Depression		23 / 8 1200	18.5 111.5	55	998	24 / 8 1800	21.4 112.5		DISP	
颱風伊歐凱	Typhoon Ioke	(0612)	27 / 8 1200	17.2 179.5	195	920	6 / 9 1200	47.6 161.2		XT	
颱風珊珊	Typhoon Shanshan	(0613)	9 / 9 0600	13.6 138.3	195	925	19 / 9 0000	42.0 135.8		XT	
熱帶低氣壓	Tropical Depression		12 / 9 0600	18.2 115.3	55	998	13 / 9 0600	21.3 112.1		DISP	
颱風摩揭	Typhoon Yagi	(0614)	16 / 9 1800	20.2 156.6	195	920	25 / 9 0000	40.3 159.4		XT	
熱帶低氣壓	Tropical Depression		22 / 9 1200	13.5 114.3	55	996	25 / 9 0000	17.5 107.9		DISP	
颱風象神	Typhoon Xangsane	(0615)	25 / 9 1200	11.7 128.7	195	930	2 / 10 0000	15.6 103.8		DISP	
熱帶風暴貝碧嘉	Tropical Storm Bebinca	(0616)	1 / 10 1800	15.1 130.5	75	988	6 / 10 0000	29.1 139.0		XT	
熱帶風暴溫比亞	Tropical Storm Rumbia	(0617)	3 / 10 0600	20.0 153.8	75	990	6 / 10 0000	26.6 151.7		DISP	
颱風蘇力	Typhoon Soulik	(0618)	9 / 10 0000	14.6 157.8	150	955	16 / 10 0000	33.6 149.2		XT	
颱風西馬侖	Typhoon Cimaron	(0619)	26 / 10 1800	12.6 133.7	195	930	6 / 11 0000	13.7 113.6		DISP	
颱風飛燕	Typhoon Chebi	(0620)	9 / 11 0000	15.7 132.5	185	935	14 / 11 0600	17.6 111.0		DISP	
颱風榴槿	Typhoon Durian	(0621)	25 / 11 1800	8.9 145.6	185	935	5 / 12 0600	9.4 106.1		DISP	
颱風尤特	Typhoon Utor	(0622)	7 / 12 0000	9.1 136.6	160	950	14 / 12 1200	17.8 113.0		DISP	
熱帶風暴潭美	Tropical Storm Trami	(0623)	17 / 12 0600	11.6 139.9	65	995	19 / 12 0000	16.6 133.6		DISP	

⁺ 時間為協調世界時 ⁺ Times are given in UTC

表 4.2 二零零六年為船舶發出的熱帶氣旋警告
TABLE 4.2 TROPICAL CYCLONE WARNINGS FOR SHIPPING ISSUED IN 2006

熱帶氣旋	Tropical cyclone	發出警告 的次數 No. of warnings issued	發出的日期及時間				時段 (小時) Duration (hours)
			Date and time of issue of				
			首次警告 First warning	未次警告 Last warning	日期/月份 時間 ⁺ Date/Month Time ⁺	日期/月份 時間 ⁺ Date/Month Time ⁺	
* 颱風珍珠	* Typhoon Chanchu	56	11 / 5	1800	18 / 5	1500	165
* 熱帶風暴杰拉華	* Tropical Storm Jelawat	19	26 / 6	2100	29 / 6	0300	54
強烈熱帶風暴碧利斯	Severe Tropical Storm Bilis	19	12 / 7	0900	14 / 7	1500	54
颱風格美	Typhoon Kaemi	17	23 / 7	1800	25 / 7	1800	48
* 颱風派比安	* Typhoon Prapiroon	33	31 / 7	0600	4 / 8	0300	93
* 強烈熱帶風暴寶霞	* Severe Tropical Storm Bopha	20	8 / 8	0600	10 / 8	1500	57
颱風桑美	Typhoon Saomai	11	9 / 8	1500	10 / 8	2100	30
* 熱帶低氣壓	* Tropical Depression	13	23 / 8	0900	24 / 8	2100	36
* 熱帶低氣壓	* Tropical Depression	12	12 / 9	0300	13 / 9	1200	33
颱風珊珊	Typhoon Shanshan	15	14 / 9	1200	16 / 9	0600	42
熱帶低氣壓	Tropical Depression	23	22 / 9	1200	25 / 9	0600	66
颱風象神	Typhoon Xangsane	37	27 / 9	0300	1 / 10	1200	105
* 颱風西馬侖	* Typhoon Cimaron	66	29 / 10	0000	6 / 11	0000	192
颱風飛燕	Typhoon Chebi	33	10 / 11	0900	14 / 11	0900	96
颱風榴槿	Typhoon Durian	42	29 / 11	2100	5 / 12	0000	123
颱風尤特	Typhoon Utor	44	9 / 12	1200	14 / 12	1800	126
	共 Total	460					1320

* 這些熱帶氣旋引致天文台需要發出熱帶氣旋警告信號。

* Tropical cyclones for which tropical cyclone warning signals were issued in Hong Kong.

⁺ 時間為協調世界時。

⁺ Times are given in UTC.

表 4.3 天文台在二零零六年所發出的熱帶氣旋警告信號及發出警報的次數
 TABLE 4.3 TROPICAL CYCLONE WARNING SIGNALS ISSUED IN HONG KONG AND NUMBER OF WARNING BULLETINS ISSUED IN 2006

摘要 SUMMARY

信號 Signal	次數 No. of occasions	總時段 Total duration	
		時 h	分 min
1	10	262	25
3	3	55	25
8 西北 NW	-	-	-
8 西南 SW	-	-	-
8 東北 NE	-	-	-
8 東南 SE	-	-	-
9	-	-	-
10	-	-	-
共 Total	13	317	50

詳情 DETAILS

熱帶氣旋 Tropical cyclone	警報發出的次數 No. of warning bulletins issued	信號 Signal	發出 Issued		取消 Cancelled	
			日期/月份 Date/Month	時間* Time*	日期/月份 Date/Month	時間* Time*
颱風珍珠 Typhoon Chanchu	59	1	15 / 5	2140	17 / 5	0715
		3	17 / 5	0715	17 / 5	2115
		1	17 / 5	2115	18 / 5	0440
熱帶風暴杰拉華 Tropical Storm Jelawat	36	1	27 / 6	0940	28 / 6	1840
颱風派比安 Typhoon Prapiroon	79	1	1 / 8	1210	2 / 8	1620
		3	2 / 8	1620	4 / 8	0540
		1	4 / 8	0540	4 / 8	1540
強烈熱帶風暴寶霞 Severe Tropical Storm Bopha	39	1	9 / 8	0840	10 / 8	2210
熱帶低氣壓 Tropical Depression	21	1	24 / 8	1110	25 / 8	0620
熱帶低氣壓 Tropical Depression	27	1	12 / 9	1340	13 / 9	1035
		3	13 / 9	1035	13 / 9	1440
		1	13 / 9	1440	13 / 9	1610
颱風西馬侖 Typhoon Cimaron	73	1	31 / 10	1420	3 / 11	1330

* 香港時間（協調世界時加八小時）

* Hong Kong Time (UTC + 8 hours)

表 4.4 一九五六至二零零六年間每年各熱帶氣旋警告信號的發出次數及總時段
 TABLE 4.4 FREQUENCY AND TOTAL DURATION OF DISPLAY OF TROPICAL CYCLONE
 WARNING SIGNALS : 1956-2006

年份 Year	信號 Signals								總時段 Total duration	
	1	3	8 西北 NW	8 西南 SW	8 東北 NE	8 東南 SE	9	10	時 h	分 min
1956	5	4	0	0	0	0	0	0	191	25
1957	4	9	1	1	2	2	0	1	295	45
1958	4	5	0	0	1	0	0	0	214	5
1959	1	1	0	0	0	0	0	0	36	35
1960	11	7	0	2	2	2	1	1	432	35
1961	6	7	1	2	1	0	1	1	192	55
1962	4	3	0	1	1	0	1	1	158	10
1963	4	5	0	0	1	0	0	0	175	50
1964	11	14	1	3	5	3	3	2	570	15
1965	7	6	0	0	1	1	0	0	239	40
1966	6	5	0	0	2	2	0	0	284	40
1967	8	6	0	0	2	1	0	0	339	10
1968	7	7	0	1	1	0	1	1	290	10
1969	4	2	0	0	0	0	0	0	110	15
1970	6	8	2	1	2	0	0	0	286	45
1971	9	10	1	3	2	2	1	1	323	25
1972	8	6	0	0	1	1	0	0	288	20
1973	8	6	1	1	1	0	1	0	416	50
1974	12	10	0	0	2	1	1	0	525	20
1975	8	6	1	0	0	1	1	1	292	20
1976	6	6	0	0	1	2	0	0	351	30
1977	8	6	0	0	1	0	0	0	395	10
1978	8	9	1	1	3	2	0	0	462	10
1979	5	5	1	0	2	2	1	1	281	15
1980	10	8	0	0	1	1	0	0	414	5
1981	5	4	0	0	1	1	0	0	202	20
1982	7	4	0	0	0	0	0	0	247	35
1983	8	7	0	1	2	2	1	1	289	42
1984	6	6	0	0	1	0	0	0	280	2
1985	5	4	1	0	0	1	0	0	193	35
1986	6	7	0	1	1	0	0	0	305	0
1987	6	1	0	0	0	0	0	0	165	45
1988	6	4	0	0	0	0	0	0	204	10
1989	7	8	0	0	2	2	0	0	306	10
1990	6	4	0	0	0	0	0	0	245	10
1991	8	6	0	0	1	1	0	0	349	55
1992	5	5	0	0	1	1	0	0	167	5
1993	8	9	0	0	2	4	0	0	325	40
1994	4	3	0	0	0	0	0	0	138	10
1995	8	6	2	2	1	1	0	0	348	50
1996	7	2	0	0	0	1	0	0	189	0
1997	2	3	0	1	1	0	1	0	97	30
1998	5	2	0	0	0	0	0	0	188	35
1999	10	13	4	3	2	0	2	1	520	0
2000	7	3	0	0	0	0	0	0	329	5
2001	6	6	1	1	2	1	0	0	253	35
2002	3	2	0	0	0	1	0	0	144	25
2003	4	5	1	1	1	1	1	0	158	0
2004	3	2	1	1	1	0	0	0	77	35
2005	3	1	0	0	0	0	0	0	142	45
2006	10	3	0	0	0	0	0	0	317	50
共 Total	325	281	20	27	54	40	17	12	13756	9
平均 Mean	6.4	5.5	0.4	0.5	1.1	0.8	0.3	0.2	269	44

表 4.5 一九五六至二零零六年間每年位於香港責任範圍內以及每年引致天文台需要發出熱帶氣旋警告信號的熱帶氣旋總數

TABLE 4.5 ANNUAL NUMBER OF TROPICAL CYCLONES IN HONG KONG'S AREA OF RESPONSIBILITY AND THE NUMBER THAT NECESSITATED THE DISPLAY OF TROPICAL CYCLONE WARNING SIGNALS IN HONG KONG : 1956-2006

年份 Year	每年位於香港責任範圍內的熱帶氣旋總數 Annual number of tropical cyclones in Hong Kong's area of responsibility	每年引致天文台需要發出熱帶氣旋警告信號的熱帶氣旋總數 Annual number of tropical cyclones necessitating the display of signals in Hong Kong
1956	23	5
1957	12	6
1958	15	5
1959	18	2
1960	18	9
1961	24	6
1962	20	4
1963	13	4
1964	26	10
1965	16	6
1966	17	6
1967	17	8
1968	12	6
1969	11	4
1970	20	6
1971	20	9
1972	15	5
1973	17	9
1974	21	11
1975	12	7
1976	10	5
1977	10	8
1978	20	8
1979	18	6
1980	17	10
1981	15	5
1982	16	5
1983	15	7
1984	14	5
1985	15	5
1986	16	4
1987	12	5
1988	17	6
1989	17	7
1990	18	6
1991	14	6
1992	11	5
1993	14	9
1994	20	4
1995	17	8
1996	15	7
1997	10	2
1998	15	5
1999	12	8
2000	20	7
2001	14	6
2002	10	3
2003	12	4
2004	15	3
2005	15	3
2006	16	7
共 Total	807	307
平均 Mean	15.8	6.0

表 4.6 天文台在一九五六至二零零六年間發出熱帶氣旋警告信號的時段

TABLE 4.6 DURATION OF TROPICAL CYCLONE WARNING SIGNALS ISSUED IN HONG KONG : 1956-2006

信號 Signal	次數 Number of occasions	每次時段 Duration of each occasion						每年總時段 Total duration per year					
		平均 Mean		最長 Maximum		最短 Minimum		平均 Mean		最長 Maximum		最短 Minimum	
		時 h	分 min	時 h	分 min	時 h	分 min	時 h	分 min	時 h	分 min	時 h	分 min
一號或以上 1 or higher	319	43	7	161	0	4	30	269	44	570	15	36	35
				(桃麗達Tilda, 1964)		(熱帶低氣壓 T.D.,2000)			(1964)			(1959)	
三號或以上 3 or higher	211	30	21	124	15	4	30	125	34	306	35	15	5
				(瑪麗Mary, 1960)		(熱帶低氣壓 T.D.,2000)			(1974)			(2004)	
八號或以上 8 or higher	72	15	23	66	50	2	40	21	43	100	55	0	0
				(瑪麗Mary, 1960)		(雲茵Wynne, 1984)			(1964)				
8 西北 NW	20	6	1	15	45	1	30	2	21	18	0	0	0
8 西南 SW	27	4	55	10	45	2	30	2	36	16	10	0	0
8 東北 NE	54	8	4	35	35	2	35	8	32	40	20	0	0
8 東南 SE	40	7	20	21	45	0	20	5	45	31	15	0	0
九號或以上 9 or higher	18	7	1	12	25	2	0	2	29	19	25	0	0
				(約克York, 1999)		(杜鵑Dajuan, 2003)			(1964)				
十號 10	12	6	34	11	0	2	30	1	33	12	10	0	0
				(約克York, 1999)		(愛麗斯Alice, 1961)			(1964)				

註：() 內為創造該記錄的熱帶氣旋名稱及年份

Note: () are the years and the names of the tropical cyclones which created the record

表 4.7 二零零六年當熱帶氣旋影響香港時本港的氣象觀測摘要

TABLE 4.7 A SUMMARY OF METEOROLOGICAL OBSERVATIONS RECORDED IN HONG KONG DURING THE PASSAGES OF TROPICAL CYCLONES IN 2006

熱帶氣旋 名稱 Name of tropical cyclone	當最接近香港時 Nearest approach to Hong Kong							香港天文台錄得的最低 海平面氣壓(百帕斯卡) Minimum M.S.L. pressure (hPa) at the Hong Kong Observatory				最大風暴潮(米) Maximum storm surge (metres)					
	月份 Month	日期 Date	時間* Hour*	方位 Direction	距離 (公里) Distance (km)	移動方向 及速度 (公里每小時) Movement (km/h)	估計最低 中心氣壓 (百帕斯卡) Estimated minimum central pressure (hPa)	月份 Month	日期 Date	時間* Hour*	瞬時 Inst. 每小時 Hourly	鯽魚涌 Quarry Bay	石壁 Shek Pik	大廟灣 Tai Miu Wan	大埔滘 Tai Po Kau	尖鼻咀 Tsim Bei Tsui	
颱風珍珠 Typhoon Chanchu	5	17	14	東南偏東 ESE	220	東北偏北 NNE	20	950	5	17	16:02 16:09	996.8	0.59	0.67	-	0.77	0.51
									5	17	16:00	997.1					
熱帶風暴杰拉華 Tropical Storm Jelawat	6	29	2	西南偏西 WSW	410	西北 NW	15	998	6	27	16:08-16:16 16:20 16:22-16:45	1004.7	0.12	0.28	0.24	0.35	0.41
									6	27	16:00 17:00	1005.0					
颱風派比安 Typhoon Prapiroon	8	3	14	西南 SW	260	西北 NW	15	965	8	3	16:37-16:40 16:53-17:01	996.7	0.64	0.91	-	0.71	0.90
									8	3	17:00	996.7					
強烈熱帶風暴寶霞 Severe Tropical Storm Bopha	8	10	20	東南偏東 ESE	180	西 W	15	998	8	10	17:43 17:45 17:47	998.3	0.35	0.35	-	0.48	0.41
									8	10	18:00	998.5					
熱帶低氣壓 Tropical Depression	8	24	22	西南 SW	190	西北偏北 NNW	12	998	8	24	15:22 15:24-15:44 16:49-17:08	1004.1	0.13	0.13	-	0.29	0.23
									8	24	17:00	1004.1					
熱帶低氣壓 Tropical Depression	9	13	2	西南偏南 SSW	180	西北偏西 WNW	12	998	9	13	04:42 06:20-06:24	1006.8	0.30	0.32	0.36	0.38	0.33
									9	13	05:00	1006.9					
颱風西馬侖 Typhoon Cimaron	11	1	20	東南偏南 SSE	430	東北偏東 ENE	2	945	11	1	15:50-15:51 15:54 15:56 16:00	1010.3	0.32	0.38	-	0.40	0.46
									11	1	16:00	1010.3					

* 香港時間(協調世界時加八小時)

* Hong Kong Time (UTC + 8 hours)

表 4.7 (續)
TABLE 4.7 (cont'd)

熱帶氣旋 名稱 Name of tropical cyclone	月份 Month	最高60分鐘平均風向及風速 (公里每小時) Maximum 60-min mean wind in points and km/h			最高10分鐘平均風向及風速 (公里每小時) Maximum 10-min mean wind in points and km/h			最高陣風風向及風速 (公里每小時) Maximum gust peak speed in km/h with direction in points		
		京士柏 King's Park	赤鱗角 Chek Lap Kok	橫瀾島 Waglan Island	京士柏 King's Park	赤鱗角 Chek Lap Kok	橫瀾島 Waglan Island	京士柏 King's Park	赤鱗角 Chek Lap Kok	橫瀾島 Waglan Island
颱風珍珠 Typhoon Chanchu	5	北 N 34	西北偏北 NNW 56	北 N 85	北 N 41	西北偏北 NNW 59	北 N 90	北 N 76	西北偏北 NNW 72	北 N 106
熱帶風暴杰拉華 Tropical Storm Jelawat	6	東南偏東 ESE 16	東 E 27	東南偏東 ESE 40	東南偏南 SSE 20	東南偏東 ESE 31	東南 SE 56	東南偏南 SSE 45	東南偏東 ESE 52	東南偏南 SSE 76
颱風派比安 Typhoon Prapiroon	7 - 8	東南偏東 ESE 45	東南偏東 ESE 75	東南 SE 81	東南偏東 ESE 51	東南偏東 ESE 79	東南 SE 103	東南偏東 ESE 103	東南 SE 113	東南 SE 130
強烈熱帶風暴寶霞 Severe Tropical Storm Bopha	8	西南偏西 WSW 12	西南偏西 WSW 27	東南偏東 ESE 30	東, 東北偏東 E, ENE 22	東北偏東 ENE 49	東 E 43	東北 NE 43	東北偏東 ENE 70	東北偏東 ENE 67
熱帶低氣壓 Tropical Depression	8	東南偏東 ESE 14	東 E 30	南 S 45	東南偏南 SSE 20	東南偏南 SSE 34	東南, 南 SE, S 49	東南偏南 SSE 40	東南偏南 SSE 49	東南偏南 SSE 58
熱帶低氣壓 Tropical Depression	9	東北偏東 ENE 25	東北 NE 36	東 E 68	東北偏東 ENE 34	東北 NE 38	東 E 76	東北偏東 ENE 67	東北 NE 49	東 E 94
颱風西馬侖 Typhoon Cimaron	10-11	東北偏北 NNE 25	東北偏北 NNE 40	北 N 52	東北偏北 NNE 30	東北偏北 NNE 45	北 N 54	北 N 58	東北偏北, 東北 NNE, NE 56	北 N 63

表 4.8.1 二零零六年位於香港600公里範圍內的熱帶氣旋及其為本港帶來的雨量期間，天文台錄得的雨量
 TABLE 4.8.1 RAINFALL ASSOCIATED WITH EACH TROPICAL CYCLONE THAT CAME WITHIN 600 KM OF HONG KONG IN 2006

熱帶氣旋名稱 Name of tropical cyclone	熱帶氣旋位於香港600公里範圍內的時期 Period when tropical cyclone within 600 km of Hong Kong (T ₁ → T ₂)		香港天文台錄得的雨量(毫米) Rainfall at the Hong Kong Observatory (mm)				
	日期/月份 Date/Month	時間* Time*	(i) 在香港600公里內 within 600 km of Hong Kong (T ₁ → T ₂)	(ii) 在 T ₂ 之後 的24小時內 24-hour period after T ₂	(iii) 在 T ₂ 之後 的48小時內 48-hour period after T ₂	(iv) 在 T ₂ 之後 的72小時內 72-hour period after T ₂	(i) + (iv) 共 Total T ₁ → (T ₂ +72 小時 hours)
颱風珍珠 T. Chanchu	(T ₁) 16 / 5	0900	16.6	0.0	微量 Trace	17.7	34.3
	-	-					
	(T ₂) 18 / 5	1200					
熱帶風暴杰拉華 T.S. Jelawat	(T ₁) 27 / 6	1200	67.2	2.6	4.4	5.9	73.1
	-	-					
	(T ₂) 29 / 6	0800					
強烈熱帶風暴碧利斯 # S.T.S. Bilis #	(T ₁) 15 / 7	0000	2.4	11.3	200.2	205.5	207.9
	-	-					
	(T ₂) 15 / 7	0200					
颱風格美 # T. Kaemi #	(T ₁) 25 / 7	0700	微量 Trace	64.1	120.8	187.8	187.8
	-	-					
	(T ₂) 26 / 7	0800					
颱風派比安 T. Prapiroon	(T ₁) 1 / 8	2000	97.9	5.7	10.8	10.9	108.8
	-	-					
	(T ₂) 4 / 8	1800					
強烈熱帶風暴寶霞 T.S. Bopha	(T ₁) 9 / 8	0900	44.1	5.2	5.2	5.2	49.3
	-	-					
	(T ₂) 10 / 8	2000					
熱帶低氣壓 T.D.	(T ₁) 23 / 8	2000	42.3	18.8	19.3	21.6	63.9
	-	-					
	(T ₂) 25 / 8	0200					
熱帶低氣壓 T.D.	(T ₁) 12 / 9	1400	193.4	68.3	71.2	72.2	265.6
	-	-					
	(T ₂) 13 / 9	1400					
颱風西馬侖 T. Cimaron	(T ₁) 31 / 10	1300	微量 Trace	0.0	0.0	0.0	微量 Trace
	-	-					
	(T ₂) 3 / 11	1300					
颱風尤特 # T. Utor #	(T ₁) 13 / 12	2200	5.8	7.7	10.8	10.8	16.6
	-	-					
	(T ₂) 14 / 12	2000					
						共 Total	1007.3

* 香港時間（協調世界時加八小時）

T₁ - 熱帶氣旋首次出現於香港600公里範圍內的時間。

T₂ - 熱帶氣旋在香港600公里範圍內消散或離開該範圍的時間。

該熱帶氣旋並未導致天文台需要發出熱帶氣旋警告信號。

* Hong Kong Time (UTC + 8 hours)

T₁ - The time when a tropical cyclone was first centred within 600 km of Hong Kong.

T₂ - The time when a tropical cyclone was dissipated within or moved outside 600 km of Hong Kong.

Tropical cyclone without issuing of tropical cyclone warning signal in Hong Kong.

表 4.8.2 一八八四至一九三九年及一九四七至二零零六年間十個為香港帶來最多雨量的熱帶氣旋
TABLE 4.8.2 TEN WETTEST TROPICAL CYCLONES IN HONG KONG (1884-1939, 1947-2006)

熱帶氣旋 Tropical Cyclone			香港天文台錄得的雨量(毫米) Rainfall at the Hong Kong Observatory (mm)				
年份 Year	月份 Month	名稱 Name	(i) 在香港600公里內 within 600 km of Hong Kong (T ₁ → T ₂)	(ii) 在 T ₂ 之後的 24 小時內 24-hour period after T ₂	(iii) 在 T ₂ 之後的 48 小時內 48-hour period after T ₂	(iv) 在 T ₂ 之後的 72 小時內 72-hour period after T ₂	(i) + (iv) 共 Total T ₁ → (T ₂ +72 小時 hours)
1999	8	森姆 Sam	368.1	178.9	248.1	248.4	616.5
1926	7	-	34.8 #	534.0 #	561.1 #	562.2 #	597.0
1916	6	-	494.8 #	27.9 #	59.4 #	67.2 #	562.0
1965	9	愛娜斯 Agnes	404.6	8.9	64.3	126.1	530.7
1978	7	愛娜斯 Agnes	502.4	12.3	12.3	16.6	519.0
1976	8	愛倫 Ellen	90.7	394.2	421.0	425.4	516.1
1993	9	黛蒂 Dot	459.6	37.9	37.9	37.9	497.5
1982	8	黛蒂 Dot	41.2	322.5	403.1	450.5	491.7
1995	8	海倫 Helen	241.4	146.2	235.2	239.5	480.9
1904	8	-	446.5 #	- #	3.7 #	26.7 #	473.2

T₁ - 熱帶氣旋首次出現於香港600公里範圍內的時間。

T₂ - 熱帶氣旋在香港600公里範圍內消散或離開該範圍的時間。

對於一九六一年以前的熱帶氣旋，欄(i)顯示當它位於香港600公里範圍內的日子裡，天文台所錄得的總日雨量，欄(ii)至(iv)分別是指其後一至三天累積的日雨量。

T₁ - The time when a tropical cyclone was first centred within 600 km of Hong Kong.

T₂ - The time when a tropical cyclone was dissipated within or moved outside 600 km of Hong Kong.

For years prior to 1961, column (i) is the sum of daily rainfall on those days when a tropical cyclone was centred within 600 km of Hong Kong, columns (ii) to (iv) show respectively the accumulated daily rainfall on the following one to three days.

表 4.9 一九四六至二零零六年間引致天文台需要發出十號颶風信號的颶風

TABLE 4.9 TYPHOONS REQUIRING THE ISSUING OF THE HURRICANE SIGNAL NO. 10 DURING THE PERIOD 1946-2006

颶風名稱 Name of typhoon	當最接近天文台時 Nearest approach to the Hong Kong Observatory			最低平均海平面氣壓 (百帕斯卡) Minimum M.S.L. pressure (hPa)		最高60分鐘平均風向及風速 (公里每小時) Maximum 60-min mean wind in points and km/h						最高陣風風向及風速 (公里每小時) Maximum gust peak speed in km/h with direction in points									
	日期/月份 Date/Month	年份 Year	方位 Direction	距離 (公里) Distance (km)	每小時 Hourly	瞬時 Inst.	香港天文台 Hong Kong Observatory	京士柏 King's Park	啓德機場 Kai Tak Airport	橫瀾島 Waglan Island	長洲 Cheung Chau	大老山 Tate's Cairn	青洲 Green Island	香港天文台 Hong Kong Observatory	京士柏 King's Park	啓德機場 Kai Tak Airport	橫瀾島 Waglan Island	長洲 Cheung Chau	大老山 Tate's Cairn	青洲 Green Island	
																					Year
-	18 / 7	1946	南 S	70	985.7	-	東北 NE	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
姬羅莉亞 Gloria	22 / 9	1957	西南 SW	55	986.2	984.3	東南偏東 ESE 115	-	東南偏東 ESE 72	東 E 113	-	-	-	東 E 187	-	東北偏東 ENE 158	東北偏東 ENE 185	-	-	-	
瑪麗 Mary	9 / 6	1960	西北偏西 WNW	10	974.3	973.8	東南偏南 SSE 96	-	東南偏南 SSE 92	西南偏南 SSW 112	-	-	-	東南偏南 SSE 191	-	東南 SE 164	西南偏南 SSW 194	-	-	-	
愛麗斯 Alice	19 / 5	1961		0	981.6	981.1	東北偏東 ENE 83	-	東 E 70	東南偏東 ESE 90	東北偏東 ENE 76	-	-	東 E 166	-	東北偏東 ENE 139	西南 SW 128	東北偏東 ENE 135	-	-	
溫黛 Wanda	1 / 9	1962	西南偏南 SSW	20	955.1	953.2	北 N 133	-	北 N 108	西北 NW 148	西北 NW 118	東南 SE 189	-	北 N 259	-	北 N 229	西北偏北 NNW 216	西北 NW 232	東南偏東 ESE 284	-	
露比 Ruby	5 / 9	1964	西南 SW	30	971.0	968.2	東 E 110	-	北 N 118	東北偏東 ENE 148	東北 NE 113	東南偏東 ESE 167	-	東北偏北 NNE 227	-	西北 NW 203	東 E 230	東北偏北 NNE 216	東 E 268	-	
黛蒂 Dot	13 / 10	1964	東 E	35	978.9	977.3	西北偏北 NNW 88	-	北 N 67	北 N 117	西北偏北 NNW 96	東北偏北 NNE 157	-	北 N 175	-	北 N 198	北 N 184	西北偏西 WNW 205	東北 NE 220	-	
雪麗 Shirley	21 / 8	1968		0	968.7	968.6	北 N 68	-	北 N 75	東北偏北 NNE 124	西南偏南 SSW 90	東北偏北 NNE 126	-	北 N 133	-	北 N 151	東北 NE 209	西南偏南 SSW 167	東北偏北 NNE 203	-	
露絲 Rose	17 / 8	1971	西南偏西 WSW	20	984.5	982.8	東南 SE 103	-	東南 SE 122	東南偏東 ESE 140	東南 SE 131	南 S 148	-	東南偏東 ESE 224	-	東南偏東 ESE 211	東南偏東 ESE 189	東南 SE 194	南 S 221	-	
愛茜 Elsie	14 / 10	1975	南 S	50	996.4	996.2	東北偏東 ENE 58	北 N 75	西北偏北 NNW 67	東北偏北 NNE 118	北 N 106	東北 NE 130	西北偏北 NNW 118	東北 NE 140	北 N 137	北 N 140	東北偏東 ENE 176	東北 NE 158	東北偏北 NNE 180	東北 NE 167	
荷貝 Hope	2 / 8	1979	西北偏北 NNW	10	961.8	961.6	西 W 75	西北偏西 WNW 79	西 W 115	西南 SW 144	西南偏南 SSW 117	西北 NW 115	西 W 108	西 W 175	西北偏西 WNW 166	西北偏西 WNW 182	西南 SW 198	西南偏西 WSW 185	西北偏西 WNW 229	西 W 167	
愛倫 Ellen	9 / 9	1983	西南 SW	45	983.9	983.1	東 E 92	東 E 88	東 E 112	東南偏東 ESE 169	東南偏東 ESE 171	東 E 126	南 S 137	東 E 185	東 E 167	東 E 203	東 E 227	東南偏南 SSE 238	東北偏東 ENE 218	南 S 220*	
約克 York	16 / 9	1999	西南偏南 SSW	20	976.8	976.1	東 E 63	北 N 68	東北偏北 NNE 59	東北偏北 NNE 153	東北偏北 NNE 113	-	-	東 E 137	東北偏北 NNE 149	東北偏東 ENE 142	東北偏北 NNE 234	東北 NE 182	-	-	

* 估計，超出風速記錄圖的上限。
estimated, exceeding upper limit of anemogram.

表 4.10 二零零六年熱帶氣旋在香港所造成的損失

TABLE 4.10 DAMAGE CAUSED BY TROPICAL CYCLONES IN HONG KONG IN 2006

熱帶氣旋名稱 Name of tropical cyclone	月份 Month	物質損毀 Damage in physical terms					金錢損失（百萬港元） Damage in monetary terms (million HK\$)					
		農業 Agriculture	公用建設 Public works facilities	公用業務 Public utilities	物業單位 Property	山泥傾瀉及 斜坡倒塌 Landslip and collapse of slope	農業 Agriculture	公用建設 Public works facilities	公用業務 Public utilities	私人物業 Private property	其他 Others	共 Total
颱風珍珠 T. Chanchu	5	-	-	-	2 個 2 units	1 宗 1 case	-	-	-	-	-	-
颱風派比安 T. Prapiroon	8	農地: 212 公頃 農作物: 3 392 噸 Farmland: 212 hectares Crops: 3 392 tons	道路: 5 處 停車場: 2 Road: 5 sites Carpark: 2	3.7 米衛星天綫: 1 3.7m Satellite antenna: 1	-	7 宗 7 cases	53.4	0.156	0.015	-	-	53.571
強烈熱帶風暴寶霞 S.T.S. Bopha	8	-	空曠地區: 2 處 道路: 1 處 Open area: 2 sites Road: 1 site	-	-	3 宗 3 cases	-	-	-	-	-	-

備註：資料由各有關政府部門及公共事業機構提供，同時亦參考了本地報章上的損毀報導。

N.B.: Based on information supplied by relevant government departments and public utility companies. Damage reports in the local press were also examined and collated.

表 4.11 一九六零至二零零六年間熱帶氣旋在香港所造成的人命傷亡及破壞

TABLE 4.11 CASUALTIES AND DAMAGE CAUSED BY TROPICAL CYCLONES IN HONG KONG : 1960-2006

年份 Year	日期 / 月份 Date / Month	Name of tropical cyclone	熱帶氣旋 名稱	死亡人數 Persons dead	失蹤人數 Persons missing	受傷人數 Persons injured	遇事越洋 船舶 Ocean-going vessels in trouble	受到毀壞 或翻沉的 小艇數目 Small craft sunk or wrecked	受到損壞 的小艇 數目 Small craft damaged
1960	4 / 6 - 12 / 6	T. Mary	瑪麗	45	11	127	6	352	462
1961	17 / 5 - 21 / 5	T. Alice	愛麗斯	4	0	20	*	*	*
	7 / 9 - 10 / 9	S.T.S. Olga	奧嘉	7	0	0	0	1	0
1962	28 / 8 - 2 / 9	T. Wanda	溫黛	130	53	*	36	1 297	756
1963	1 / 9 - 9 / 9	T. Faye	菲爾	3	0	51	0	2	0
1964	26 / 5 - 28 / 5	T. Viola	維奧娜	0	0	41	5	18	18
	2 / 8 - 9 / 8	T. Ida	艾黛	5	4	56	3	7	60
	2 / 9 - 6 / 9	T. Ruby	露比	38	6	300	20	32	282
	4 / 9 - 10 / 9	T. Sally	莎莉	9	0	24	0	0	0
	7 / 10 - 13 / 10	T. Dot	黛蒂	26	10	85	2	31	59
1965	6 / 7 - 16 / 7	T. Freda	法妮黛	2	0	16	0	1	0
	25 / 9 - 28 / 9	T.S. Agnes	愛娜斯	5	0	3	0	0	0
1966	12 / 7 - 14 / 7	S.T.S. Lola	露娜	1	0	6	0	*	6
1967	19 / 8 - 22 / 8	S.T.S. Kate	姬蒂	0	0	3	3	1	0
1968	17 / 8 - 22 / 8	T. Shirley	雪麗	0	0	4	1	*	3
1969	22 / 7 - 29 / 7	T. Viola	維奧娜	0	0	0	0	3	0
1970	1 / 8 - 3 / 8	T.D. -	-	2 ¹	0	0	0	0	0
	8 / 9 - 14 / 9	T. Georgia	喬治亞	0	0	0	2	0	*
1971	15 / 6 - 18 / 6	T. Freda	法妮黛	2	0	30	8	0	0
	16 / 7 - 22 / 7	T. Lucy	露茜	0	0	38	10	2	13
	10 / 8 - 17 / 8	T. Rose	露絲	110	5	286	34	303	*
1972	4 / 11 - 9 / 11	T. Pamela	柏美娜	1	0	8	3	0	0
1973	14 / 7 - 20 / 7	T. Dot	黛蒂	1	0	38	14	*	*
1974	7 / 6 - 14 / 6	T. Dinah	戴娜	0	0	0	1	*	*
	18 / 7 - 22 / 7	T. Ivy	艾菲	0	0	0	2	*	*
	15 / 10 - 19 / 10	T. Carmen	嘉曼	1	0	0	5	*	*
	21 / 10 - 27 / 10	T. Della	黛娜	0	0	0	2	*	*
1975	10 / 8 - 14 / 8	T.D. -	-	2	1	0	3	1	*
	9 / 10 - 14 / 10	T. Elsie	愛茜	0	0	46	7	2	1
	16 / 10 - 23 / 10	S.T.S. Flossie	霍蘿茜	0	0	0	1	*	*
1976	22 / 6 - 4 / 7	T. Ruby	露比	3	2	2	0	0	0
	21 / 7 - 26 / 7	S.T.S. Violet	維奧莉	2	1	1	0	0	0
	5 / 8 - 6 / 8	S.T.S. Clara	嘉麗	0	0	4	0	0	0
	21 / 8 - 24 / 8	T.S. Ellen	愛倫	27	3	65	0	4	7
	15 / 9 - 21 / 9	T. Iris	愛莉斯	0	0	27	6	0	1
1977	4 / 7 - 6 / 7	T.D. -	-	0	0	2	0	0	0
	3 / 9 - 5 / 9	T.S. Carla	嘉娜	0	0	1	1	0	0
	22 / 9 - 25 / 9	S.T.S. Freda	法妮黛	1	0	37	2	0	0
1978	24 / 7 - 30 / 7	S.T.S. Agnes	愛娜斯	3	0	134	0	25	42
	9 / 8 - 12 / 8	T.S. Bonnie	邦妮	0	0	0	2	0	0
	23 / 8 - 28 / 8	S.T.S. Elaine	伊蘭	1	0	51	8	5	8
	22 / 9 - 26 / 9	S.T.S. Kit	吉蒂	0	7	0	0	1	0
	7 / 10 - 16 / 10	S.T.S. Nina	蓮娜	0	0	2	0	0	0
	17 / 10 - 29 / 10	T. Rita	麗妲	0	0	3	1	5	0
1979	1 / 7 - 6 / 7	T. Ellis	艾利斯	0	0	0	0	2	0
	26 / 7 - 30 / 7	T.S. Gordon	戈登	0	0	0	0	2	0
	28 / 7 - 3 / 8	T. Hope	荷貝	12	0	260	29	167	207
	6 / 8 - 9 / 8	T.D. -	-	0	0	0	0	3	0
	16 / 9 - 24 / 9	S.T.S. Mac	麥克	1	0	67	2	12	0

表 4.11 (續)
TABLE 4.11 (cont'd)

年份 Year	日期 / 月份 Date / Month	Name of tropical cyclone	熱帶氣旋 名稱	死亡人數 Persons dead	失蹤人數 Persons missing	受傷人數 Persons injured	遇事越洋 船舶 Ocean-going vessels in trouble	受到毀壞 或翻沉的 小艇數目 Small craft sunk or wrecked	受到損壞 的小艇 數目 Small craft damaged
1980	5 / 7 - 12 / 7	S.T.S. Ida	艾黛	0	0	0	1	0	0
	18 / 7 - 23 / 7	T. Joe	喬伊	2	1	59	4	0	1
	20 / 7 - 28 / 7	T. Kim	甘茵	0	0	0	0	2	1
	29 / 10 - 2 / 11	T.S. Cary	卡里	0	0	0	0	0	2
1981	3 / 7 - 7 / 7	S.T.S. Lynn	林茵	0	0	32	0	0	3
1982	27 / 6 - 2 / 7	T.S. Tess	戴絲	0	0	16	0	1	0
	22 / 7 - 30 / 7	T. Andy	安迪	0	0	0	0	0	1
	5 / 9 - 16 / 9	T. Irving	伊文	0	0	0	0	0	2
1983	12 / 7 - 19 / 7	T. Vera	維娜	0	0	0	0	1	0
	29 / 8 - 9 / 9	T. Ellen	愛倫	10	12	333	44	135	225
	10 / 10 - 14 / 10	T. Joe	喬伊	0	0	58	2	0	3
	20 / 10 - 26 / 10	S.T.S. Lex	力士	0	0	0	0	0	1
1984	27 / 8 - 7 / 9	T. Ike	艾克	0	0	1	0	0	0
1985	19 / 6 - 25 / 6	T. Hal	哈爾	0	1	13	0	4	2
	1 / 9 - 7 / 9	T. Tess	戴絲	2	0	12	6	1	3
	13 / 10 - 22 / 10	T. Dot	黛蒂	0	0	1	0	0	0
1986	3 / 7 - 12 / 7	T. Peggy	蓓姬	1	0	26	3	0	3
	9 / 8 - 12 / 8	T.D. -	-	0	0	3	0	1	5
	18 / 8 - 6 / 9	T. Wayne	韋恩	3	1	15 ⁺	0	3	0
	11 / 10 - 19 / 10	T. Ellen	愛倫	0	0	4	1	2	1
1987	16 / 10 - 27 / 10	T. Lynn	林茵	0	0	1	0	0	0
1988	14 / 7 - 20 / 7	T. Warren	華倫	0	1	12	1	2	1
	19 / 9 - 22 / 9	T. Kit	吉蒂	0	0	0	0	0	1
	18 / 10 - 23 / 10	T. Pat	帕特	2	0	1	0	0	0
	21 / 10 - 29 / 10	T. Ruby	露比	0	0	4	0	0	0
1989	16 / 5 - 21 / 5	T. Brenda	布倫達	6	1	119	0	3	5
	11 / 7 - 19 / 7	T. Gordon	戈登	2	0	31	1	0	8
	8 / 10 - 14 / 10	T. Dan	丹尼	0	0	0	1	0	1
1990	15 / 5 - 19 / 5	T. Marian	瑪麗安	0	0	0	0	0	1
	15 / 6 - 19 / 6	S.T.S. Nathan	彌敦	5	1	1	1	0	2
	21 / 6 - 30 / 6	T. Percy	珀西	1	0	0	0	0	0
	27 / 7 - 31 / 7	S.T.S. Tasha	泰莎	0	0	1	0	1	0
	25 / 8 - 30 / 8	T. Becky	貝姬	0	1	0	0	0	0
	10 / 9 - 20 / 9	T. Ed	義德	0	0	1	0	0	0
1991	15 / 7 - 20 / 7	T. Amy	艾美	0	0	1	1	0	2
	20 / 7 - 24 / 7	S.T.S. Brendan	布倫登	0	0	17	1	1	13
	13 / 8 - 18 / 8	T. Fred	弗雷德	0	0	0	0	1	0
1992	9 / 7 - 14 / 7	T. Eli	艾里	0	0	23	0	0	1
	17 / 7 - 18 / 7	T.S. Faye	菲爾	2	0	24	1	0	3
	19 / 7 - 23 / 7	S.T.S. Gary	加里	0	0	18	2	0	0
1993	21 / 6 - 28 / 6	T. Koryn	高蓮	0	0	183	0	0	2
	16 / 8 - 21 / 8	T. Tasha	泰莎	0	0	35	0	0	7
	9 / 9 - 14 / 9	T. Abe	艾貝	1	0	0	0	0	0
	15 / 9 - 17 / 9	S.T.S. Becky	貝姬	1	0	130	0	0	10
	23 / 9 - 27 / 9	T. Dot	黛蒂	0	1	48	0	1	0
	28 / 10 - 5 / 11	T. Ira	艾拉	2	0	30	0	1	0
1994	23 / 6 - 25 / 6	T.S. Sharon	莎朗	0	0	5	0	1	1
	25 / 8 - 29 / 8	S.T.S. Harry	夏里	1	0	2	0	0	2
1995	7 / 8 - 12 / 8	S.T.S. Helen	海倫	3	0	35	0	0	0
	25 / 8 - 1 / 9	T. Kent	肯特	0	0	5	0	0	0
	28 / 9 - 4 / 10	T. Sibyl	斯寶	0	0	14	0	0	0

表 4.11 (續)
TABLE 4.11 (cont'd)

年份 Year	日期 / 月份 Date / Month	Name of tropical cyclone	熱帶氣旋 名稱	死亡人數 Persons dead	失蹤人數 Persons missing	受傷人數 Persons injured	遇事越洋 船舶 Ocean-going vessels in trouble	受到毀壞 或翻沉的 小艇數目 Small craft sunk or wrecked	受到損壞 的小艇 數目 Small craft damaged
1996	5 / 9 - 10 / 9	T. Sally	莎莉	2	0	4	0	0	0
	18 / 9 - 23 / 9	S.T.S. Willie	威利	0	1	0	0	0	0
1997	31 / 7 - 3 / 8	T. Victor	維克托	1	0	58	0	0	0
	20 / 8 - 23 / 8	T. Zita	思蒂	0	0	3	0	0	0
1998	7 / 8 - 11 / 8	S.T.S. Penny	彭妮	1	0	1	0	0	0
	12 / 9 - 14 / 9	T.D. -	-	0	0	10	0	0	0
	15 / 10 - 27 / 10	T. Babs	寶絲	0	0	14	0	0	0
1999	28 / 4 - 2 / 5	T. Leo	利奧	0	0	14	0	0	0
	2 / 6 - 8 / 6	T. Maggie	瑪姬	0	0	5	0	2	0
	25 / 7 - 28 / 7	T.S. -	-	0	0	18	0	0	0
	19 / 8 - 23 / 8	T. Sam	森姆	4	0	328	0	0	0
	12 / 9 - 17 / 9	T. York	約克	2	0	500	3	*	*
	24 / 9 - 26 / 9	S.T.S. Cam	錦雯	1	0	23	0	0	0
2000	15 / 7 - 16 / 7	T.D. -	-	0	1	6	0	0	0
	27 / 8 - 1 / 9	S.T.S. Maria	瑪莉亞	2	0	0	0	0	0
	5 / 9 - 10 / 9	T. Wukong	悟空	0	0	1	0	0	1
2001	30 / 6 - 3 / 7	T. Durian	榴槤	0	0	1	0	0	0
	1 / 7 - 8 / 7	T. Utor	尤特	1	0	1	0	1	0
	23 / 7 - 26 / 7	T. Yutu	玉兔	0	0	10	0	0	0
	28 / 8 - 1 / 9	T.S. Fitow	菲特	2	0	0	0	0	0
2002	15 / 8 - 20 / 8	S.T.S. Vongfong	黃蜂	0	0	2	0	0	1
	10 / 9 - 13 / 9	S.T.S. Hagupit	黑格比	0	0	32	0	0	3
2003	16 / 7 - 23 / 7	S.T.S. Koni	天鵝	0	0	15	0	0	0
	17 / 7 - 25 / 7	T. Imbudo	伊布都	1	0	45	0	2	8
	17 / 8 - 26 / 8	T. Krovanh	科羅旺	0	0	11	0	0	2
	29 / 8 - 3 / 9	T. Dujan	杜鵑	0	4	24	0	1	4
2004	14 / 7 - 16 / 7	T.S. Kompas	圓規	0	0	12	0	0	0
2005	10 / 8 - 14 / 8	S.T.S. Sanvu	珊瑚	0	0	0	0	0	1
	16 / 9 - 19 / 9	T.S. Vicente	韋森特	2	0	0	0	0	0
	21 / 9 - 28 / 9	T. Damrey	達維	0	0	5	0	0	1
2006	9 / 5 - 18 / 5	T. Chanchu	珍珠	0	0	6	0	1	0
	27 / 6 - 29 / 6	T.S. Jelawat	杰拉華	1	0	0	0	0	0
	31 / 7 - 4 / 8	T. Prapiroon	派比安	0	0	8	0	1	4
	6 / 8 - 10 / 8	S.T.S. Bopha	寶霞	0	0	0	0	0	1
	23 / 8 - 25 / 8	T.D. -	-	0	0	0	0	0	1
	12 / 9 - 13 / 9	T.D. -	-	0	0	1	0	0	0
	27 / 10 - 6 / 11	T. Cimaron	西馬侖	0	0	4	0	0	0

備註：資料由各有關政府部門及公共事業機構提供，同時亦參考了本地報章上的損毀報導。

N.B.: Based on information supplied by relevant government departments and public utility companies. Damage reports in the local press were also examined and collated.

* 缺乏數據 Data unavailable.

+ 被雷電擊中 Struck by lightning.